



COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 05.07.1995  
COM(95) 351 def.

95/0183 (ACC)

Voorstel voor een

VERORDENING (EG) VAN DE RAAD

tot wijziging van Verordening (EG) Nr. 3282/94 van de Raad van 19 december 1994 tot verlenging in 1995 van de geldigheidsduur van de Verordeningen (EEG) nr. 3833/90, (EEG) nr. 3835/90 en (EEG) nr. 3900/91 houdende toepassing van algemene tariefpreferenties voor bepaalde landbouwprodukten van oorsprong uit ontwikkelingslanden

(door de Commissie ingediend)



Toen de Raad het landbouwgedeelte van het stelsel van de algemene tariefpreferenties waarvan de toepassing in 1995 werd verlengd, uitbreidde tot Zuid-Afrika heeft hij een aantal produkten uitgesloten van de op deze wijze opengestelde preferentiële voordelen. Terzelfdertijd heeft hij evenwel de Commissie verzocht een voorstel in te dienen tot herziening van de lijst van deze produkten teneinde vóór 1 juli 1995 een besluit te kunnen goedkeuren.

De Commissie heeft bijgevolg een grondig onderzoek verricht naar de uitvoermogelijkheden van Zuid-Afrika m.b.t. produkten die onder het algemene landbouwschema vallen. In afwachting van het herziene landbouwschema waaraan de tienjaarlijkse richtsnoeren waarop het industriegedeelte is gebaseerd, ten grondslag liggen, oordeelt zij dat de algemene tariefpreferenties kunnen worden uitgebreid tot verschillende produkten van de hoofdstukken 6, 7, 8 en 20 van de gecombineerde nomenclatuur.

Een en ander wordt behandeld in onderhavig voorstel voor een verordening die ten doel heeft de Zuidafrikaanse handel die in aanmerking komt voor het stelsel van algemene tariefpreferenties (SAP) te verhogen tot ongeveer 105,4 miljoen ecu; dit komt overeen met ongeveer twee derde van de Zuidafrikaanse handel of het geheel van de produkten die onder het algemene landbouwschema vallen waarbij wordt uitgegaan van een raming voor een volledig jaar die gebaseerd is op de gegevens voor de handel van 1993 van de Gemeenschap van de Twaalf<sup>1</sup>.

## Voorstel

Verordening (EG) Nr. .../95 van de Raad van ..... 1995  
tot wijziging van Verordening (EG) Nr. 3282/94 van de Raad van 19 december 1994 tot verlenging in  
1995 van de geldigheidsduur van de Verordeningen (EEG) nr. 3833/90, (EEG) nr. 3835/90 en (EEG)  
nr. 3900/91 houdende toepassing van algemene tariefpreferenties voor bepaalde landbouwprodukten  
van oorsprong uit ontwikkelingslanden

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, inzonderheid op artikel 113,

Gezien het voorstel van de Commissie<sup>2</sup>,

Overwegende dat de Raad bij Verordening (EG) Nr. 3282/94<sup>3</sup> algemene tariefpreferenties heeft toegestaan voor bepaalde landbouwprodukten van oorsprong uit Zuid-Afrika en bij artikel 6, lid 2, van genoemde verordening heeft besloten de voorwaarden voor de toepassing van deze tariefpreferenties vóór 1 juli 1995 opnieuw te onderzoeken,

Overwegende dat het dienstig lijkt de lijst van produkten aan te vullen waarvoor aan Zuid-Afrika tariefpreferenties zijn toegestaan,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD,

### Artikel 1

1. Artikel 6, lid 2, van Verordening (EG) Nr. 3282/94 wordt vervangen door de volgende tekst: "Produkten van Bijlage I of II bij Verordening (EEG) nr. 3833/90 als bedoeld bij de GN-codes 0409 00 en 2401 en als bedoeld bij de hoofdstukken 6, 7, 8 en 20, van oorsprong uit Zuid-Afrika, komen niet in aanmerking voor een voorkeursbehandeling, met uitzondering van de in bijlage I bij onderhavige verordening bedoelde produkten."
2. De bijlage bij onderhavige verordening wordt als Bijlage I toegevoegd aan Verordening (EG) nr. 3282/94. De oorspronkelijke bijlage bij Verordening (EG) nr. 3282/94 wordt Bijlage II.
3. Artikel 8 van Verordening (EG) nr. 3282/94 wordt vervangen door de volgende tekst: "De technische wijzigingen op de bijlagen bij de Verordeningen (EEG) nr. 3833/90, (EEG) nr. 3835/90 en (EEG) nr. 3900/91 zijn opgenomen in bijlage II bij deze verordening."

### Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.

Zij is van toepassing tot 31 december 1995.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad

<sup>2</sup>

PB Nr. C .... van ....

<sup>3</sup>

PB Nr. L 348 van 31.12.1994, blz. 57

Lijst van produkten van de hoofdstukken 6, 7, 8 en 20 van oorsprong uit Zuid-Afrika waarop algemene tariefpreferenties van toepassing zijn (a)

Volgnummer	GN-co	Omschrijving van de goederen	Recht
52.0630	0602 99 30 0602 99 45 0602 99 49 0602 99 59 ex 0602 99 70 0602 99 91 ex 0602 99 99	Bomen en heesters, met uitzondering van fruit- en woudbomen; andere planten, stekken en vaste planten, met uitzondering van yucca's en cacteeën, niet in potten, bakken, manden of kuipen	12%
52.0640	ex 0602 99 70 ex 0602 99 99	Yucca's en cacteeën, niet in potten, bakken, manden of kuipen	8%
52.0710	ex 0604 10 90 0604 99 10	enkel gedroogd	2%
52.0720	0604 99 90	andere	14%
520730	0706 90 30	Mierikwortel of peperwortel ( <i>Cochlearia armoracia</i> )	7%
520740	ex 0709 20 00	Andere groenten, vers of gekoeld Asperges, van 1 oktober tot en met 31 januari	12%
520770	0709 60 99	Piment	5%
520790	ex 0709 90 90	Okra of comboux ( <i>Hibiscus esculentus</i> L. of <i>Abelmoschus esculentus</i> (L. Moench)); <i>Moringa oleifera</i> ("drumsticks")	Vrij
520820	ex 0710 80 95	Okra of comboux ( <i>Hibiscus esculentus</i> L. of <i>Abelmoschus esculentus</i> (L. Moench))	13%
520830	0711 90 30	Suikermaïs	3%
520840	0711 90 10	Vruchten van de geslachten "Capsicum" en "Pimenta", andere dan niet scherpsmakende pepers	5%
520850	ex 0711 90 70	Okra of comboux ( <i>Hibiscus esculentus</i> L. of <i>Abelmoschus esculentus</i> (L. Moench))	Vrij
	ex 0711 90 70	Bamboespruiten	6%
520870	ex 0712 90 90	Mierikwortel of peperwortel ( <i>Cochlearia armoracia</i> )	Vrij
	ex 0712 90 90	Okra of comboux ( <i>Hibiscus esculentus</i> L. of <i>Abelmoschus esculentus</i> (L. Moench))	7%
520920	ex 0713 90 90	Peulachtigen van de soort " <i>Cajanus cajan</i> "	Vrij
520930	0714 20 10	Maniokwortel, arrowroot (pijlwortel), salepwortel, aardperen, bataten (zoete aardappelen) en dergelijke wortels en knollen met een hoog gehalte aan zetmeel of aan inuline, vers of gedroogd, ook indien in stukken of in pellets; merg van de sagopalm Bataten (zoete aardappelen), vers, geheel, bestemd voor menselijke consumptie (e)	Vrij
52.0960	0802 50 00	Pimpernoten (pistaches)	Vrij
52.0990	0802 90 60 0802 90 85	andere	Vrij
52.1010	ex 0804 10 00	Dadels bestemd voor de verwerkende industrie, doch niet voor de vervaardiging van alcohol, en dadels bestemd om voor de verkoop in het klein in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van niet meer dan 11 kg te worden gereedgemaakt (e)	8%
52.1020	0804 40 10	Avocado's, van 1 december tot en met 31 mei	3,5%
521030	0804 40 90	Avocado's, van 1 juni tot en met 30 november	6%
521040	ex 0804 50 00	Guaves en manggistans	Vrij
521050	ex 0805 20 21 ex 0805 20 23 ex 0805 20 25 ex 0805 20 27 ex 0805 20 29	Clementines, mandarijnen ( tangerines en satsuma's daaronder begrepen) Wilings en dergelijke kruisingen van citrusvruchten van 15 mei tot 15 september	16%
521060	ex 0805 30 90	Lemmetjes ( <i>Citrus aurantifolia</i> var. <i>Lumio</i> en var. <i>limetta</i> )	9,6%
ex 521140	0810 90 30	Tamarindevruchten, cashewappelen, nangka's ("jackfruit"), litchis en sapodilla's	6%
52.1150	ex 0810 90 85 ex 0810 90 85 0810 90 40 ex 0810 90 85	Rozebottels ander steenfruit andere	Vrij 7% 6%
521160	0811 20 59	Bramen en moerbeien	8%
521180	0811 90 50	Blauwe bosbessen (vruchten van de " <i>Vaccinium myrtillus</i> ")	7%
521190	0811 90 70	Blauwe bosbessen (vruchten van de " <i>Vaccinium myrtilloides</i> " en van de " <i>Vaccinium angustifolium</i> ")	2%
ex 521200	ex 0811 90 95	Kweeperen	10%
521240	0812 90 40	Blauwe bosbessen (vruchten van de " <i>Vaccinium myrtillus</i> ")	2%

(e) Indeling onder deze GN-code is onderworpen aan de voorwaarden van de communautaire bepalingen ter zake.

ex 521250	ex 0812 90 95	Kweeperen	4%
521260	0813 10 00	Vruchten, andere dan bedoeld bij de posten 0801 tot en met 0806, gedroogd; mengsels van noten of gedroogde vruchten, bedoeld bij dit hoofdstuk Abrikozen	5,5 %
521270	0813 40 30	Peren	4%
52.1280	0813 40 50	Papaja's	Vrij
522695	2001 90 20	Scherpsmakende vruchten van het geslacht "Capsicum"	5%
522710	2001 90 30	Suikermaïs	3%
522720	2001 90 60	Palmharten	7%
ex 522730	ex2001 90 91	Papajachutney	9%
522790	2005 80 00	Suikermaïs	3%
522795	2005 90 10	Scherpsmakende pepers van het geslacht "Capsicum"	5%
ex 522810	ex 2005 90 80	Bamboespruiten	11%
ex 522850	ex 2007 91 10	Jam en marmelade, van citrusvruchten met een suikergehalte van meer van 30 gewichtspercenten, met uitzondering van jam en marmelade van sinaasappelen	18%
522930	2008 20 11	Ananas, in verpakkingen met een netto inhoud per onmiddellijke verpakking van meer dan 1 kg, met een suikergehalte van meer dan 17 gewichtspercenten	10%
523000	2008 30 55	Mandarijnen, tangerines en satsuma's daaronder begrepen : clementines, wilkings en andere dergelijke kruisingen van citrusvruchten	19%
523020	2008 30 75	Mandarijnen, tangerines en satsuma's daaronder begrepen : clementines, wilkings en andere dergelijke kruisingen van citrusvruchten	18%
523110	2008 91 00	Palmharten	7%
523140	ex 2008 92 51 ex 2008 92 59	Mengsels van twee of meer vruchten bedoeld bij de posten 0801, 0803, 0804 (met uitzondering van vijgen) 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90 10, 0810 90 30, en 0810 90 40, 0810 90 85, waarin het gewicht van geen van de daarin aanwezige vruchtesoorten meer bedraagt dan 50 gewichtspercenten van het totaal van de vruchten	9%
523150	ex 2008 92 72 ex 2008 92 74	Mengsels van twee of meer vruchten bedoeld bij de posten 0801, 0803, 0804 (met uitzondering van vijgen) 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90 10, 0810 90 30, 0810 90 40, 0810 90 85	7%
52.3250	ex 2008 99 46	Tamarindevruchten	7%
52.3265	2008 99 61 ex 2008 99 68	Passievruchten en guaves Vruchten bedoeld bij de posten 0803, 0804 (met uitzondering van vijgen) , 0807 20 00, 0810 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90 10, 0810 90 30, 0810 90 80	7%
523280	ex 2008 99 99	Vruchten bedoeld bedoeld bij de posten 0803, 0804 (met uitzondering van vijgen en ananas) 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90 10, 0810 90 30, 0810 90 40 en 0810 90 85	6%
523310	2009 20 91 2009 20 99	Sap van pompelmoezen of van pomelo's	7%
523350	ex 2009 30 99	Sap van lemmetjes (Citrus aurantifolia var. Lumio en var. Limetta), geen toegevoegde suiker bevattend	13%
	ex 2009 30 99	Andere, geen toegevoegde suiker bevattend	15%
523360	2009 40 30	Ananassap	17%
523370	2009 40 91	Ananassap	17%
523380	2009 40 93 2009 40 99	Met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten Geen toegevoegde suiker bevattend	17%
ex 523390	2009 80 32	Van passievruchten en van guaves	8%
ex 523400	ex 2009 80 39	Sap van dadels	Vrij
523410	ex 2009 80 73 ex 2009 80 79	Van vruchten bedoeld 0801, 0803, 0804 (met uitzondering van vijgen) 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90 10, 0810 90 30, 0810 90 40, 0810 90 85	8%
	ex 2009 80 71 ex 2009 80 73 ex 2009 80 79	Andere vruchte- en groentesappen, toegevoegde suiker bevattend, met uitzondering van abrikozen- en perzikensappen	17%
ex 523440	ex 2009 80 97 ex 2009 80 99	Vruchtesap van vruchten bedoeld bij 0801, 0803, 0804 (met uitzondering van vijgen) 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90 10, 0810 90 30, 0810 90 40, 0810 90 85	8%
523470	ex 2009 90 59	Andere, geen toegevoegde suiker bevattende	18%

(a) Onverminderd de regels voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur wordt de omschrijving van de goederen slechts geacht een indicatieve waarde te hebben, aangezien de preferentiële regeling, in het kader van deze bijlage, door de draagwijdte van de nummers van de GN-code wordt bepaald. Wanneer "ex" GN-codes zijn opgenomen, zijn de GN-codes samen met de daarbijhorende omschrijving bepalend voor de toepassing van de preferentiële regeling.

## Financieel memorandum

Op basis van de uitvoer in 1993 van de in het voorstel bedoelde landbouwprodukten door Zuid-Afrika en van de hierop in 1995 toepasselijke douanerechten, worden de gedeerde douanerechten ten gevolge van de toepassing van het SAP op dit land geraamd op 2,1 miljoen ecu, indien wordt uitgegaan van een inwerkingtreding van de aanvullende maatregelen per 1 juli.

ISSN 0254-1513

COM(95) 351 def.

# DOCUMENTEN

NL

02 03 11

---

Catalogusnummer : CB-CO-95-377-NL-C

ISBN 92-77-91793-8

---

Bureau voor officiële publikaties der Europese Gemeenschappen

L-2985 Luxemburg